2024/90559

17.9.2024.

Ispravak Uredbe (EU) 2022/2560 Europskog parlamenta i Vijeća od 14. prosinca 2022. o stranim subvencijama kojima se narušava unutarnje tržište

(Službeni list Europske unije L 330 od 23. prosinca 2022.)

Na stranici 38., članak 46., stavak 1.:

umjesto: „1. Komisija najkasnije 12. siječnja 2026. objavljuje i nakon toga redovito ažurira smjernice u vezi s:";

treba stajati: „1. Komisija najkasnije 13. siječnja 2026. objavljuje i nakon toga redovito ažurira smjernice u vezi s:".

Na stranici 39., članak 47., stavak 4.:

umjesto: „4. Prvi provedbeni akti iz stavka 1. donose se do 12. srpnja 2023.";

treba stajati: „4. Prvi provedbeni akti iz stavka 1. donose se do 13. srpnja 2023.".

Na stranici 42., članak 50., stavak 2.:

umjesto: „2. Ovlast za donošenje delegiranih akata iz članka 49. stavaka 1. i 5. dodjeljuje se Komisiji na razdoblje od pet godina počevši od 12. siječnja 2025.";

treba stajati: „2. Ovlast za donošenje delegiranih akata iz članka 49. stavaka 1. i 5. dodjeljuje se Komisiji na razdoblje od pet godina počevši od 13. siječnja 2025.".

Na stranici 42., članak 50., stavak 3., prva rečenica:

umjesto: „3. Ovlast za donošenje delegiranih akata iz članka 49. stavka 9. dodjeljuje se Komisiji na razdoblje od pet godina počevši od 12. siječnja 2025.";

treba stajati: „3. Ovlast za donošenje delegiranih akata iz članka 49. stavka 9. dodjeljuje se Komisiji na razdoblje od pet godina počevši od 13. siječnja 2025.".

Na stranici 43., članak 52., stavak 2.:

umjesto: „2. Komisija do 13. srpnja 2026. i svake tri godine nakon toga preispituje svoju praksu provedbe i izvršavanja ove Uredbe, posebno u pogledu primjene članaka 4., 5., 6. i 9. te pragova za prijavu utvrđenih u članku 20. stavku 3., članku 28. stavcima 1. i 2., te podnosi izvješće Europskom parlamentu i Vijeću, popraćeno, ako to Komisija smatra prikladnim, relevantnim zakonodavnim prijedlozima. Komisija u kontekstu svojeg preispitivanja izvješćuje o razvoju događaja u međunarodnim odnosima u pogledu sustavâ trećih zemalja za kontrolu subvencija.";

treba stajati: „2. Komisija do 14. srpnja 2026. i svake tri godine nakon toga preispituje svoju praksu provedbe i izvršavanja ove Uredbe, posebno u pogledu primjene članaka 4., 5., 6. i 9. te pragova za prijavu utvrđenih u članku 20. stavku 3., članku 28. stavcima 1. i 2., te podnosi izvješće Europskom parlamentu i Vijeću, popraćeno, ako to Komisija smatra prikladnim, relevantnim zakonodavnim prijedlozima. Komisija u kontekstu svojeg preispitivanja izvješćuje o razvoju događaja u međunarodnim odnosima u pogledu sustavâ trećih zemalja za kontrolu subvencija.".

Na stranici 43., članak 53., stavci 1. do 4.:

umjesto: „1. Uredba se primjenjuje na strane subvencije dodijeljene tijekom pet godina prije 12. srpnja 2023. ako se takvim stranim subvencijama narušava unutarnje tržište nakon 12. srpnja 2023.

2. Odstupajući od stavka 1., ova se Uredba primjenjuje na strane financijske doprinose dodijeljene tijekom tri godine prije 12. srpnja 2023. ako su takvi strani financijski doprinosi dodijeljeni poduzeću koje prijavljuje koncentraciju ili koje prijavljuje financijske doprinose u kontekstu postupka javne nabave na temelju ove Uredbe.

3. Ova se Uredba ne primjenjuje na koncentracije za koje je sklopljen sporazum, objavljeno javno nadmetanje ili stečen kontrolni udio prije 12. srpnja 2023.

4. Ova se Uredba ne primjenjuje na ugovore javne nabave koji su dodijeljeni ili postupke javne nabave koji su pokrenuti prije 12. srpnja 2023.";

treba stajati: „1. Uredba se primjenjuje na strane subvencije dodijeljene tijekom pet godina prije 13. srpnja 2023. ako se takvim stranim subvencijama narušava unutarnje tržište nakon 13. srpnja 2023.

2. Odstupajući od stavka 1., ova se Uredba primjenjuje na strane financijske doprinose dodijeljene tijekom tri godine prije 13. srpnja 2023. ako su takvi strani financijski doprinosi dodijeljeni poduzeću koje prijavljuje koncentraciju ili koje prijavljuje financijske doprinose u kontekstu postupka javne nabave na temelju ove Uredbe.

3. Ova se Uredba ne primjenjuje na koncentracije za koje je sklopljen sporazum, objavljeno javno nadmetanje ili stečen kontrolni udio prije 13. srpnja 2023.

4. Ova se Uredba ne primjenjuje na ugovore javne nabave koji su dodijeljeni ili postupke javne nabave koji su pokrenuti prije 13. srpnja 2023.".

Na stranici 44., članak 54., stavci 2. do 4.:

umjesto: „2. Primjenjuje se od 12. srpnja 2023.

3. Odstupajući od stavka 2. ovog članka, članci 47. i 48. primjenjuju se od 11. siječnja 2023., a članak 14. stavci 5., 6. i 7. primjenjuju se od 12. siječnja 2024.

4. Odstupajući od stavka 2. ovog članka, članci 21. i 29. primjenjuju se od 12. listopada 2023.";

treba stajati: „2. Primjenjuje se od 13. srpnja 2023.

3. Odstupajući od stavka 2. ovog članka, članci 47. i 48. primjenjuju se od 12. siječnja 2023., a članak 14. stavci 5., 6. i 7. primjenjuju se od 13. siječnja 2024.

4. Odstupajući od stavka 2. ovog članka, članci 21. i 29. primjenjuju se od 13. listopada 2023.".